

## INFORMACIÓN TELEGRÁFICA Y TELEFÓNICA

# El jalifa fué recibido en Málaga en medio de gran entusiasmo, celebrándose en su honor brillantes fiestas

### En la fiesta de aviación verificada en aquella ciudad andaluza ocurrió un grave accidente.--Noticias políticas. Otras informaciones de provincias

## DESDE MADRID

La expectación es enorme ante las decisiones que hoy pueda adoptar el Gobierno británico, en relación con el conflicto italo-abisinio.

Se cree, sin embargo, que la actitud británica, no agravará de momento, la situación.

Inglaterra, ahora, como siempre, obra con cautela, sin precipitaciones y dejando la salida libre.

Necesita, ante todo, contar con seguridades por parte de Francia.

¿Las obtendrá? Si es así, el camino para ella estará más despejado y será más llano; pero, aun así, dejará, probablemente, casi seguramente, que antes se pronuncie la Sociedad de Naciones en cuanto a la actitud de Italia y fije la conducta a seguir.

Por lo pronto, ya se sugiere la idea de que la sociedad ginebrina, se reúna en asamblea extraordinaria, antes del 4 de septiembre, es decir, en este mismo mes, para evitar que se produzca fulminantemente el "casus belli" por parte de Italia.

La situación hoy es la misma de los días pasados.

Todos se miran hoscamente; pero el que es el único que se aprovecha, siguiendo metódica y activamente los preparativos para la guerra, convencido, por lo visto, como así parece ser, de que Inglaterra no adoptará medidas que aun estén muy adelantadas que aumenten y extiendan la gravedad del conflicto que cualquier paso en falso, pudiera convertir en mundial.

Cualquiera que sea el resultado de la cuestión, Italia parece tener la seguridad de obtener ventajas positivas; con la guerra porque confía en merendarse Abisinia y sin la guerra porque, en este caso, se le darían compensaciones.

A esto obedeció, seguramente, el globo sonda echado a volar, relativo a una revisión de las concesiones coloniales para que en un nuevo reparto pueda entrar Italia a participar de los beneficios.

El caso es que, ante la responsabilidad de una nueva conflagración, se está dejando al azar que realice su programa y se ria de la Gran Bretaña, de la independencia de Etiopía y hasta de la Sociedad de Naciones, cuya vida o cuya desaparición le importa un bledo.

El golpe que el Japon asestó a la Sociedad de Naciones y el poco caso que también han hecho de ella Bolivia y el Paraguay, tenían que dar estos resultados.

Tendrán Francia e Inglaterra la energía bastante para que, los acuerdos que ahora adopte sean llevados a la realidad cualquiera que sean las consecuencias? Esto es lo que habrá que ver y tememos que llegados al instante de decidir, no se decida nada práctico.

La medida de lo que ocurra en las negociaciones de hoy el Gobierno adopte, con los acuerdos que sean, siempre resultarán en perjuicio del imperio etíope, escudado ahora como víctima de la voluntad de los que quieren cimentar a la europea contra su voluntad.

La nota facilitada esta madrugada en Gobernación y las declaraciones hechas por el señor Gil Robles en Bilbao, dan lugar a ciertas insinuaciones de la prensa de izquierda, una insinuación y una importancia añadida a éstas.

Lo cierto es que nadie o apenas nadie, había parado en ellas muchos de conocerlas.

La movilización militar no responde, naturalmente, a los propósitos que ha tratado de indicar la prensa de izquierda, trata de un proyecto ya conocido y sobre el cual han de intervenir las Cortes.

(POR TELEGRAMA)  
Madrid, 23 16.00.

## La actualidad política

Una nota de Casanueva

El ministro de Justicia señor Casanueva, facilitó nota a los periodistas diciendo que lee en la Prensa varias comunicaciones y artículos, pidiendo el indulto de los reos de Turón, protestando de que se demore la concesión.

Para conocimiento de todos—se escribe en la nota—tengo que decir que la sentencia de Turón no es firme, puesto que falta el fallo del Tribunal Supremo. Hasta que éste se dicte no se puede tramitar ninguna petición de indulto.

El ministro de Justicia manifestó a los reporteros que había recibido una comisión de oficiales de notarias que le hablaron de sus aspiraciones, prometiendo estudiar las demandas por ellos formuladas.

bre la conveniencia o no de la amortización, que supone la conversión de algunas emisiones del Estado. Para anular unas deudas hay que contraer otras.

El Banco de España—siguió diciendo el ministro de Hacienda—ha tomado el acuerdo de anticipar la liquidación de poseedores de bonos oro.

Hasta el 5 de septiembre se ha fijado el plazo para la recogida de títulos del 6 por 100 a españoles a cambio de fijarlo el ministerio por la liquidación de Aduanas.

En la tercera decena de este mes el Banco percibirá el 5 por 100 sobre el descuento.

Este acuerdo del Banco—terminó diciendo el señor Chapaprieta—repercutirá en los mercados al producir la afluencia de dinero con anticipación a la fecha que se esperaba.

## Los periódicos oficiales

Extracto de la "Gaceta"

La "Gaceta" publica hoy entre otras disposiciones, las siguientes:

Orden disponiendo se cumpla la sentencia dictada por el Tribunal de lo Contencioso-administrativo del Supremo del recurso promovido por don Emilio García Loigorry que se le separó del cargo de subgobernador de la Guinea Continental y en virtud del fallo del Supremo declárase nula la resolución administrativa

va recurrida cuanto por ella se declaró cesante en el cargo administrativo que venía sirviendo al nombrarsele subgobernador, imponiéndosele sin expediente una postergación perpetua, debiendo hasta tanto que el expediente no se resolviera, quedar el demandante en la situación que proceda con arreglo a las disposiciones vigentes.

Resolviendo el pleito de la Compañía de ferrocarriles Andaluces contra la Real orden del ministerio de Fomento del año de 1930, acerca de la materia liquidadora de dicha Compañía.

Constituyendo una comisión presidida por don Tomás Sierra Restarazo para que en el plazo de un mes lleve al ministerio de Trabajo las conclusiones respecto a la aplicación en España, de acuerdo con la Conferencia del Trabajo de Ginebra, del paro de jóvenes.

Disponiendo que don César Sebastián González y don Isidoro Menguez se trasladen a Ma-

dríd para asistir al Congreso de Poblaciones.

Abriendo arriendo de información para antes del primero de septiembre, para que se exponga ante la Dirección de Comercio cuando lo considere conveniente, respecto a las modificaciones del decreto regulador de la exportación de agrios.

Anunciando haber sido denunciado el convenio de navegación aérea firmado por Bélgica.

## "Diario Oficial de Guerra"

El "Diario Oficial de Guerra" de hoy publica las siguientes disposiciones:

Anunciando concurso para proveer en la Sección de Infantería de la Escuela Nacional de Tiro, la vacante de teniente coronel.

Resolviendo que los jefes y oficiales, alumnos de la Escuela Superior de Guerra, que residen en La Coruña, para que resuelva en consecuencia.

Particularmente se puede afirmar que el ex vicepresidente de la Diputación se le condena a ocho años por exigirle responsabilidad civil. Por lo tanto se le ha levantado el embargo de sus bienes.

A Jesús López se le condena a ocho años. Los tres procesados restantes fueron absueltos.

de que le había visitado una comisión de mujeres, cuyos maridos se hallan en la cárcel por ser directivos del movimiento revolucionario para pedirle la libertad de ellos.

Por último hizo saber el gobernador de general de Asturias a los representantes de la Prensa que el Ayuntamiento de Oviedo le había pedido que resolviera cuanto antes la petición de que se concedan las indemnizaciones a título de los fondos perdidos.

## Un Consejo de guerra

Gijón. — Hoy ha terminado el Consejo de guerra contra el vicepresidente de la Diputación provincial, don Valentín Álvarez y cuatro procesados más.

El Tribunal dictó sentencia, que fué enviada a la Auditoría de Guerra, que reside en La Coruña, para que resuelva en consecuencia.

Particularmente se puede afirmar que el ex vicepresidente de la Diputación se le condena a ocho años por exigirle responsabilidad civil. Por lo tanto se le ha levantado el embargo de sus bienes.

A Jesús López se le condena a ocho años. Los tres procesados restantes fueron absueltos.

## El robo de la catedral de Pamplona

Una ficha

En la Dirección general de Seguridad confirmaron hoy a los periodistas que en el archivo de la Comisaría de Policía de Bilbao se encontró la ficha de José García da Silva, supuesto autor de la venta de algunas alhajas procedentes del robo de la catedral de Pamplona, al relojero Arias. Este reconoció la fotografía de José García da Silva sin titubear.

## Manifestaciones del juez especial

Pamplona. — El juez especial que entiende en el asunto del robo de la catedral, ha manifestado a los periodistas que se conocen por declaraciones de Arias, las señas personales del portugués que proporcionó las alhajas.

Habiéndose investigado todos los ficheros de las Comisarias de España, se encontró la ficha del portugués en la de Bilbao. — Mencheta.

## TINTES para el pelo

DROGUERÍA GALAICA  
(Frente a la Diputación)  
LUGO

## Almacenes ZENITRAM

Almacenes populares  
Artículos para señora  
Los más baratos  
Almacenes ZENITRAM  
Calle Castelar, 5

## Pinturas y Barnices

DROGUERÍA GALAICA  
(Frente a la Diputación)  
LUGO

## El ministro de Hacienda

El ministro de Hacienda señor Chapaprieta habló a los periodistas acerca de las indicaciones que hacen los periódicos sobre el aplazamiento de la amortización.

Sigo con el natural interés—dijo el señor Chapaprieta—las informaciones de la Prensa so-

## Por Tierras de Galicia

## Pontevedra, ubérrima

Frente a la iglesia de la Peregrina, cerca de la farmacia de Feijóo, viendo pasar el tranvía que va a los lindos pueblecitos de los alrededores y sin perder de vista la despejada y curiosa Plaza Mayor, estuvimos en Pontevedra una tarde, comprobando la esplendor de aquella tierra y de aquellas buenas gentes.

Pontevedra es un paraíso: sus campos fértiles y encantadores, sus vecinos amables, complacientes, con el típico tono burlón de los gallegos elevando a su grado máximo: De allí Perfecto Feijóo, de allí Enrique Labarta, de allí muchos que, como éstos, han muerto y otros que viven y conservan aquella fina ironía en toda su pureza...

La fachada de la iglesia de la Peregrina sin perder el carácter de los templos gallegos más admirados, tiene un aspecto de conjunto distinto y es muy interesante por su singular arranque de las torres. Además ofrece por su colocación, y a pesar de no ser altos sus campanarios cierta gentileza debida al gran dominio de su arte en el maestro que la proyectó.

A la vista de la farmacia Feijóo viene a nosotros el recuerdo de los mejores tiempos de la música popular gallega: los coros, los cuartetos, los conciertos de gaita... Tantos imitadores, tuvo aquel meritorio gallego, y tan pocos fueron verdaderos discípulos suyos por ese afán renovador sin la preparación requerida para atreverse a cambiar moldes que en la música gallega serán insustituibles.

El tranvía que cruza ante nosotros y pone en comunicación Pontevedra con los lindos pueblecitos de sus alrededores, nos trae a la memoria aquellas rías incomparables y aquellas escalas incabables del color verde que asombran a cuantos las admiran: pinares, sotos, maizales, prados, y dentro de esas mismas

(POR TELEGRAMA)  
Madrid, 23 1.090.

## NOTICIAS DE ASTURIAS

## Felicitaciones al gobernador

Oviedo. — El gobernador general de Asturias, señor Velarde, está recibiendo muchísimas felicitaciones por la solución de la huelga del ramo de la construcción.

Incluso fué efusivamente felicitado por el ministro de la Gobernación señor Portela Valladares.

El señor Velarde, habiendo con los reporteros, les dijo que le habían comunicado los patronos que dentro de ocho días quedarían colocados todos los huelguistas que se presentaron ayer a los tajos.

También dijo el señor Velarde...

## Llegada del ministro de Marina

Málaga. — En el tren expreso de Madrid llegó hoy el ministro de Marina señor Royo Villanova.

Fuó recibido por las autoridades y numeroso público.

La concurrencia ovacionó largamente al ministro de Marina señor Royo Villanova.

En las horas del mediodía estuvo en el Aéreo Club, siendo allí obsequiado por la directiva de la Sociedad con un vino de honor.

Mañana inaugurará los locales del Partido Agrario y después visitará la división de cruceros que está anclada en este puerto desde hace varios días.

## En la fiesta de aviación ha ocurrido un grave accidente

Los aviadores militares con motivo de la estancia del jalifa en esta capital.

A la fiesta asistieron el jalifa, el ministro de Marina y el alto comisario de España en Marruecos señor Rico Avello.

Un público numerosísimo invadía el campo de aviación.

Los aviadores hicieron diversos ejercicios que, poderosamente llamaron la atención de todos los que allí se encontraban, sucediéndose las ovaciones.

Uno de estos ejercicios consistía en arrojar desde las avionetas con paracaídas.

Uno de los pilotos paracatistas, mecánico de Aviación, tuvo la desgracia que su paracaídas, al lanzarse al espacio, no se abriese en el momento preciso, y fué a estrellarse en un sembrado de maiz.

El desgraciado mecánico se llama Casimiro Ruiz.

La impresión en el público, numerosísimo, que acudió a estas fiestas fué grande.

Inmediatamente fué auxiliado, y en el automóvil del médico don Francisco Bustamante que, lo atendió los primeros momentos, fué trasladado a la Casa de Socorro más inmediata. En el trayecto un sacerdote, que también iba en el coche, le administró el Sacramento de la Extremaunción.

Al llegar a la Casa de Socorro dejó de existir Casimiro Ruiz.

Por este tristísimo motivo la fiesta fué suspendida, causando entre el público gran sentimiento la noticia del fallecimiento del desgraciado militar.

Otros actos

Málaga. — En el Gobierno civil

Antonio DE CORA

## CABREIROA

La mejor agua de mesa. Muy carbónica, muy bicarbónica. La más líftica de España

## Casa YANEZ

Artículos siempre de calidad  
Grandes rebajas  
Interesa ver surtido y precios que ofrece esta casa.  
(Frente al Banco de España)

## EL PROGRESO hace veinte años

24 de agosto de 1915. — El primer piloto del "Peña Castillo" que acaba de hundirse, declaró que se habían salvado el otro piloto y un marinero, ignorando las causas del hundimiento. El Gobierno sigue sus gestiones para poner en claro este asunto, lo mismo que se hizo con el vapor "Isidoro".

Dijo el jefe del Gobierno, señor Dato, que las noticias que publica la Prensa respecto de la compra de ametralladoras y submarinos, así como del regalo de Santillana por sus propiedades, no son otra cosa más que verdaderos infundios.

También dijo el señor Dato a los periodistas durante la estancia del rey en Bilbao, permaneciendo en aquel puerto los buques de la Esquerda.

Un despacho oficial de Petrogrado al dar cuenta del ataque de la flota alemana al golfo de Riga, dice que el almirante que mandaba la escuadra, considerando inútil el esfuerzo, se retiró después de perder algunas unidades.

Los austró-alemanes siguen desarrollando su ofensiva en todo el frente oriental. Libránse varios combates al Sur de Kowno. Han caído prisioneros 750 rusos.

En Etámps, el aviador Chantarr y un suboficial que evolucionaban a gran altura, cayeron a tierra a consecuencia de una avería en el motor del aparato, resultando ambos muertos.

Ministerio de Cultura 2005

HOY SÁBADO MONUMENTAL

TEATRO CIRCULO

La más bella historia de amor, y la más hermosa opereta

Una aventura nupcial

La que V. hubiera querido vivir.

UNA AVENTURA NUPCIAL

Juventud, alegría, música deliciosa por la incomparable.

KATE DE NAGY

y el formidable cómico

LUCIEN BAROUX

LA MUERTE NEGRA

por KEN MAYNARD

— MAÑANA —

RAMON NOVARRO en

JUVENTUD TRIUNFANTE

se sirvió un "lunch" en honor del jefe de la Marina...

Por la noche hubo un banquete de gala en el Hotel Miramar...

Otro suceso

Málaga. — Con motivo de las fiestas que se celebran en honor del jefe de la Marina...

Debido a un cortocircuito se produjo un incendio en el local, quemándose toda la parte alta del edificio.

Tras grandes trabajos pudo dominarse el fuego, que de ocurrir a la hora de la función de inauguración...

(POR TELEFONO)

Madrid, 23 22.30.

Más noticias políticas

El próximo discurso del jefe del Gobierno

En los círculos políticos madrileños se dice que el discurso que pronunciará el jefe del Gobierno don Alejandro Lerroux...

Para el próximo Consejo

En el Consejo de ministros que se celebre en la semana entrante, se tratará de las intervenciones oportunas de los delegados españoles en Ginebra.

El señor Samper en Valencia

Después de haber pasado unos días haciendo uso de las aguas de Mondariz regresó a Madrid el expresidente del Consejo de ministros don Ricardo Samper.

El señor Samper, después de asistir a algunas reuniones, salió para Valencia acompañado de su esposa.

Jugando al tenis se lesiona Sánchez Guerra

El secretario general del Presidente de la República, don Rafael Sánchez Guerra, sufrió hoy una lesión en un pie cuando se hallaba jugando al tenis en La Granja.

Atendido por los médicos, éstos le recomendaron unos días de absoluta quietud.

La sentencia por la muerte de Sival

El día 4 de septiembre se celebrará el recurso interpuesto contra la sentencia por la muerte del periodista Sival.

Los trabajos de Chapaprieta Como el señor Royo Villanova.

Sanatorio Quirúrgico

Jose María Fenollera Velón

CIRUGIA GENERAL Y GINECOLOGIA

Ex alumno interno por oposición del Hospital de Santiago. Premio extraordinario de la licenciatura.

Ex ayudante de los Dres. Gómez Ulla y Varela Radio de Madrid etc.,

Consulta de 10 a 1

Avenida de Moya 11-duplicado principal

Gran Café - Bar Mercantil

PALACIO DEL ESPECTACULO

HOY UN GRAN PROGRAMA HOY

DEBUT de la gentilísima artista

PILAR RUBÍ

Notable canzonetista de género fino, con un bonito y extenso repertorio

GRAN éxito de la estupenda bailarina y canzonetista

CONCHITA BRETÓN

que está siendo muy aplaudida en todas sus actuaciones

Todas las semanas nuevos e importantes DEBUTS

en la actualidad existe varios casos en Madrid de infecciones de fiebres tifoideas.

El personal de este Laboratorio se halla trabajando estos días en los exámenes de las aguas, de los hielos y de los helados.

Barcas clorificadoras

Barcelona. — Mañana se harán unas experiencias de unas barcas clorificadoras que tienen por objeto sanear las playas.

Accidente en Huesca

Huesca. — Unos turistas franceses sufrieron un accidente al pasar por un lugar montañoso y muy peligroso de esta provincia conocido por el nombre de "Cuello Maldito".

Varios de ellos cayeron por un barranco, resultando un muerto y dos heridos graves.

Inauguración de un cuartel de la Guardia civil

San Sebastián. — Hoy se celebró en Azpeitia el acto de inauguración del nuevo edificio destinado a cuartel de la Guardia civil.

Asistieron a este acto el ministro de la Guerra señor Gil Robles y el general Cabanellas.

Se pronunciaron brillantes discursos y luego se celebró un banquete.

El ministro de la Guerra en San Sebastián

San Sebastián. — Estuvo en esta población el ministro de la Guerra señor Gil Robles. Revistó las tropas.

Se le mostró un invento del capitán señor Cuartero que consiste en un aparato para arrastrar los cañones.

En el cuarto de banderas de uno de los cuarteles se sirvió un "lunch" al que asistió el ministro de la Guerra, pronunciándose varios discursos.

El señor Gil Robles regresó después a Azpeitia. — Mencheta.

CREMA XIELA NIEVE

Pis, 1'50

Recomendado especialmente para los banistas, evita los quemaduras del sol y viento

De venta en la Droguería "Galicia" y Farmacia "La Salud" y en todas las Perfumerías y Droguerías

Por mayor: Almacén de Drogas

ALFREDO RILEX BEGIN

Calle del Prado, 15 - MADRID

PERIODICOS OFICIALES

La "Gaceta"

La "Gaceta de Madrid" que ayer se recibió en Lugo, inserta, entre otras, las disposiciones siguientes:

Otra aclarando la disposición contenida en el decreto de primero de agosto del corriente año relativa a que el personal obrero, tanto de plantilla como eventual, de las fábricas y establecimientos militares no podrá formar parte de asociaciones de carácter político, social o sindical.

Otra de Hacienda aclarando la del día 13 de julio de 1935, autorizando la salida con destino a España por el puerto de Tánger, de expediciones de nuevos originarios de protocofo francés en Marruecos, con certificado de origen expedido por los cónsules españoles de carrera en dicha zona y denegando dicho tráfico en lo que respecta a expediciones de nuevos originarios de nuestra zona del protectorado español.

Ordenes de Gobernación concediendo licencia a personal del cuerpo de clases y suboficiales de la Guardia civil.

Disposición de la Dirección general de enseñanza relativa a

Cámara de Comercio

Instancia dirigida al ilustrísimo señor director general de Agricultura, pidiendo la condonación de multas impuestas a vendedores de abonos químicos.

Excmo. Sr.: La Cámara Oficial de Comercio, Industria y Navegación de Lugo, a V. I. con la mayor consideración, expone:

En el "Boletín Oficial" de esta provincia, correspondiente al día 10 del actual, se publica una circular de la Sección del Servicio Agronómico, en la que se contiene una relación de cincuenta y un vendedores de abonos químicos, a cada uno de los cuales se le impone la multa de cien pesetas, por no haber participado a dicha Sección las cantidades y composición de los abonos que tenían en almacén, en la primera quincena de julio último.

Esta Cámara se permite dirigirse a V. I. para interesar la condonación de dicha multa, teniendo en cuenta que los industriales sancionados, celosos en el cumplimiento de las exigencias reglamentarias, han enviado en tiempo oportuno los datos aludidos. Lo que sucede es que, sin duda, las notas que los expresan, han sufrido extravío, circunstancia que no puede significar para ellos responsabilidad, ya que no les es imputable. Todos ellos, o en su casi totalidad son modestísimos industriales que ejercen su comercio en pueblos apartados, de deficientes comunicaciones, y esta es seguramente la causa de que los datos no hayan llegado a su destino.

Por otra parte, la modestia de su negocio es tan extraordinaria, que puede afirmarse que muchos de ellos no recogerán como beneficio de la venta de abonos las cien pesetas que importa la sanción, siendo, por consiguiente, de toda equidad condonársela.

La Cámara, por tanto, a V. I. Suplica que condone las multas impuestas a los referidos vendedores de abonos minerales, comprendidos en la relación publicada en el "Boletín Oficial" de esta provincia.

Lugo, 23 de agosto de 1935.

Cultura general

Clase de cultura general y especial, de corte, labores y encajes. Trabajos artísticos (repujados en cuero, estaño, pinturas, estampados, etc.), a cargo de la profesora de labores de la Escuela Normal, doña Elena Pestaña Chalef de Vega. Horas, de tres a cinco.

NECROLOGIA

En su casa de Santa Cruz de Páramo dejó de existir el señor don Manuel Rodríguez López, juez municipal del término de Páramo.

El fallecimiento del señor Rodríguez está siendo sentidísimo en toda aquella comarca, donde el finado contaba con numerosas amistades que se había granjeado por sus exquisitas cualidades de carácter afable y bondadoso.

Hoy se efectuarán los actos de su entierro en la parroquia de Santa María de Mosán, los que, seguramente, se verán concurridísimos.

Descansen en paz su alma y reciban su esposa, hijos y demás familiares la expresión más sincera de nuestra condolencia.

Falleció en Rábade, a las seis de la mañana del día 21, la bondadosa señora doña Genoveva Díaz López, persona justamente apreciada por sus grandes virtudes.

Anteayer se celebró su entierro, que se vió concurridísimo, constituyendo una sentida manifestación de duelo.

Reciban su desconsolado esposo, hijos y demás familiares nuestra más sentida pésame.

TRASPASO

Por tener que ausentarse su dueño, se traspasa un buen Café-Bar con un espléndido comedor y con muy buena clientela. Para informes en esta Administración.

Sección religiosa

La Asociación de Hijas de María

Esta Asociación celebra el domingo 25 sus cultos mensuales, con misa de comunión a las ocho y ejercicios vespertinos a las siete y media.

El lunes 26 se tendrá la misa por el alma de la asociada difunta señorita María Gómez.

CHANTADA

Las fiestas del Carmen

Chantada. — Hoy darán comienzo en esta villa las fiestas del Carmen con arreglo al siguiente programa:

Día 24. A las doce de la mañana, el repique de campanas y el disparo de cohetes anunciarán el principio los festejos, celebrándose seguidamente en la Plaza de la República un concierto musical, por la banda de esta villa.

De seis a nueve, paseo en la Plaza de la República, amenizado por la banda de música.

A las diez de la noche, recorrerá las calles de esta villa el tradicional Folión compuesto de carros alegóricos de los diversos oficios del país, adjudicándose premios de 50, 30 y 10 pesetas a los mejor caracterizados, para lo cual actuará un jurado en la Plaza de Galán.

A continuación las bandas y gaitas ejecutarán baillables, quemándose profusión de fuegos voladores y terminarán los festejos de este día con una gran traca valenciana.

Día 25. A las ocho de la mañana, dianas y alboradas por las bandas de música de esta villa, la del regimiento de Zaragoza número 12, de guarnición en Lugo con la sección de cornetas y lambores y la Lira de Silleda.

A las diez, solemne función religiosa en el templo parroquial, y a continuación brillante procesión que recorrerá el itinerario de costumbre.

A las doce, en la Plaza de la República concierto musical.

A las seis de la tarde, paseo en la avenida de Manuel Formoso Lamas y baile popular en la Alameda, amenizado por dichas bandas y gaitas.

A las diez y media de la noche espléndida iluminación eléctrica en la Plaza de la República, durante la cual las bandas de música y los gaiteros ejecutarán un selecto programa de baillables y tendrá lugar la primera sesión de fuegos artificiales, quemándose variedad de fuego de aire y plaza, a cargo de los acreditados pirotécnicos hermanos Alvarez Cabo, elevándose al espacio gran número de globos grotescos.

Decreto del ministerio de la Guerra sobre la constitución de un Comité nacional para la defensa de la población civil contra los peligros de los ataques aéreos.

Extracto de los acuerdos adoptados por el Ayuntamiento de Monforte durante los meses de febrero, marzo y abril.

Relación de los aspirantes a fiscales municipales y suplentes, en esta provincia.

Certificación de un recurso contencioso-administrativo.

Edictos de varios juzgados de la provincia.

Acta de la sesión celebrada por la Comisión gestora de la Diputación provincial el día 22 del pasado mes de julio.

Gran Café Bar Unión

Sala de espectáculos que presenta los mejores números de variedad

HOY

Grandioso ÉXITO de

ANGELITA LULI

Gran canzonetista de cuerpo escultural

De la Comisaría

Destino

El agente de Investigación Vigilancia don Miguel Morán Ligaraga, que prestaba servicio en la plantilla de esta capital, ha sido destinado a la Brigada Social de Barcelona.

El señor Morán se encuentra actualmente prestando servicio en comisión especial, en Zaragoza.

Fuga de un demente

Ayer se fugó de su domicilio en el barrio de Paraday, don Ruiz, de setenta y cinco años, cual tienen perturbadas sus facultades mentales.

Los familiares de Ruiz dan cuenta de la fuga en la Comisaría de Vigilancia.

ALFONSO DIAZ

En obsequio de los lectores EL PROGRESO remitirá a quienes lo soliciten cualquier información comercial o gestión particular en la América del Sur. Avenida de Mayo 1.079. Buenos Aires

EUROPA AL DIA

UN CORAZON NUEVO

Se acerca la guerra. Ya hay tintineo de espuelas en las llanuras. Ya hay himnos marciales y gritos de combate. La gente quiere guerra. Por los caminos de África y los caminos de Europa, avanzan tropas guerreras. Unas, descalzas, apretados los dientes y firme el yatagán. Otras equipadas con arreglo a las normas de última hora. Ya es inminente el choque. Ya huele el aire a vendajes y a yodoformo. Empieza esto. La señal—la penúltima señal—se ha dado en París. El fracaso de la triple conversación en el Quai d'Orsay, equivalente a la voz de ¡apunten! La de fuego se dará en la última charla de Suiza. "La Batalla de las Pirámides" del salón de Consejos, ha podido más que el "Cristo de Velázquez". Como en 1914. Como en aquellos terribles días del Marne, de Verdun y de los Lagos Masurianos. Parece que se ha borrado aquello de la memoria del mundo. Como si a Europa le hubieran cercenado la facultad de recordar. Diez y siete millones de muertos, veintitrés de inútiles. Eso no es nada. A la guerra otra vez. A matarse de nuevo. A llenar a Europa de sangre. A fabricar una nueva edición de inválidos, de tullidos, y de ciegos.

Europa no es Europa. No se acuerda del arco dramático 1914-1918. Lo ha olvidado todo alegremente. No tiene memoria. Tal vez no tenga corazón. Seguramente no. Y eso es lo que necesita. Un nuevo sentido de sensibilidad. Europa necesita un nuevo corazón.

Todo fracasó. Italia renuncia a manejar su espada corta romana. Las compensaciones económicas y territoriales de Abisinia quiere asegurárselas con efectivos militares. Pero la cara de Eden se ha descompuesto al oír eso. Inglaterra siente taquearse el alma cuando le hablan de guerra con gente de color. Inglaterra tiene a la India, a Indochina, a Arabia y al Transvaal, que son pueblos de color. Y teme que funda el ejemplo. Pero sobre to-

do tiembla por Egipto. Está demasiado cerca de Abisinia, por cruzarse de brazos. Tiene el río, y al lago Tana, y a Suazilandia, los dos primeros depende la zona agrícola de Egipto. El tercero depende el control estratégico de tres continentes. Levemos que Eden tiene razón para no querer oír nada que refiera a aventuras militares en aquellos barrios.

Ahora van a Suiza las conversaciones. No cabe esperar mucho de ellas. Mussolini está irremediable. Necesita abrir una herida en Abisinia para evadir por allí el exceso de población y de producción. Necesita un rroccarril que enlace la zona del norte, con la Somalia del este, atravesando el corazón de Abisinia. Necesita, que desmorone la esclavitud en Etiopía. Necesita empujar a las semisálvajes, más al interior.

Y así está el juego diplomático de hoy. Pero las armas descansan. Hay flujo de muchos italianos a Abisinia. El ardor de guerra en las tribus Negus, y Europa, al parecer, se da cuenta tampoco del peligro de que se corra a Europa pólvora. Como en 1914. Como en 1914. Europa necesita evitar los dramáticos cuatro años. Y parece que los ha olvidado. Europa necesita un corazón nuevo. Eso: un corazón.

Valbanera Balsas Tabernero

Profesora en partos y practicante en Medicina y Cirugía. Con cuatro años de prácticas en las clínicas del Gran Hospital de Santiago.

Ex comadróna de las sociedades neficas del "Apóstolo" y "Clasificación Laboriosa".

LAVADOS E INYECCIONES. Asistencia dentro y fuera de población.

Consulta de 3 a 5 San Pedro, 25 y 27-2º. Tel. 1.111

POLICIA

Se convocaron a oposición meros plazas. Preparación de funcionarios del Cuerpo de G. Ballesteros, 14 primero.

Cándida Lagar

PROFESORA EN PARTOS. De la clínica de obstetricia Gran Hospital Real de Santiago. Manuel Becerra, 20 1º. Tel. 1.111

**ROCALLA** EL MEJOR MATERIAL PARA CONSTRUCCIONES

DEPOSITOS CANALIZACIONES BOVEDILLAS

PLANCHAS ACANALADAS TUBOS

DEPOSITOS PARA AGUAS

ROCALLA S.A. BARCELONA (RUE ESTUDIO) 14 y CANUDA 2

DEPOSITO EN LUGO - J. ARIAS NADELA, CALLE MANUEL BECERRA - TELEF 223

# RADIO

Programa para hoy, sábado, 24 de agosto:

**UNION RADIO, MADRID (EAJ 7)**  
(274 m., 1.095 kc.)

8.00: Diario hablado de Unión Radio. "La Palabra"—13: Música variada.—13.30: Sexteto de Unión Radio: "Procesión nocturna" (poema). Rabaud; "La Dolores" (jota). Breón.—14: Música variada.—14.30: Sexteto de Unión Radio: "Color de rosa" (pasodoble). Fernández Lorenzo; "La princesa de la ezarada" (fantasía). Kalman; "El príncipe Igor" (danzas guerreras). Borodin.—15: Música variada.—15.15: "La Palabra"—15.30: Sexteto de Unión Radio: "El cabo primero" (fantasía) de Caballero; "Mona Lisa" (intermedio). Schillings; "La marchenera" (preludio). Moreno Torroba.—15.50: Eventualmente, noticias de última hora.—17: Música ligera.—17.30: Música ligera.—18: Recital de canto: "Guaparrúa". Falvo; "Tu sonrisa de cristal". Cooke y Rey; "Sevilla". Ochoa y Longás; "Placer". Granados; "A Cuba". de Schipa; "Gitana". Ochoa y Longás.—18.30: "La Palabra"—Emisión femenina (dedicada al público radiofónico femenino): Mujeres hispanoamericanas: "La poeta María Edilia Valero", presentada por Blanca Silveira Armento.—"Crónicas por la mujer", por Mercedes Fortuny, leídas por la primera actriz Carmen Muñoz.—Intermedios de

música de baile retransmitidos desde "Abascón"—Gran sorteo de regalos entre las señoras y señoritas radiofónicas.—20.15: "La Palabra"—Concierto por el Sexteto de Unión Radio: "Juanito y Margarita" (selección), Humperdink; "Arabia" (al borde del Niño). Leopold; "Aragón", Albéniz.—21: II Curso de divulgación de Medicina e Higiene infantil, organizado por Unión Radio, con la cooperación de la Asociación de Médicos Puericultores de España: "El destete; sus peligros y modo de evitarlos", por el doctor Gutiérrez Alonso, médico puericultor.—Continuación del concierto por el Sexteto de Unión Radio: "El arte de ser bonita" (fantasía), Giménez y Vives; "El burgués gentil hombre" (minuto). Lully; "Vals caprichoso". Chopin; "paragraff III" (obertura). Suppe.—22.05: "La Palabra"—Cante flamenco, por Lorenzo Manzanera, acompañado a la guitarra por "Niño Posadas"—Recital de canciones, por la cantante cubana Carmita Burguete: "Como yo no hay dos", Ernesto Lecuona; "Caballera negra", de Agustín Lara; "Panqueño" de Barroso (pregón); "Alma mía", María Grever; "Negra Mercedes", Ernesto Lecuona; "Mujer", de Agustín Lara; "Oye la conga", Armando Orefiche; "María la O", Ernesto Lecuona; "Cuartito sagrado", Emilio Greco; "Cómo se hacen las maracas", Malamoro; Música de baile.—23.45: "La Palabra".

## Por que es insustituible la harina de pescado en la práctica de la gallino-cultura

Realmente se puede razonar con extensión acerca de la conveniencia del uso de la "harina de pescado" en la práctica de la alimentación avícola, mas cree que la extensión en el tema, aun que sea éste sobradamente interesante, viene forzosamente limitada por el espacio estrecho de un artículo divulgador.

Ante todo, hemos de señalar el concepto que respecto a la gallino-cultura se tiene en general, no prestando la atención debida a una industria, en apariencia poco importante, quizás por el hecho de no aportar su pequeño beneficio a la economía de la familia rural, de lo que el campesino, por no cambiar su rutina, tiene las más de las veces la culpa. Esto la rebaja antes los ojos del profano a la infima categoría de una industria sustractiva, sumiéndola en la inactividad cuando tan necesario es su ejercicio.

Contribuye eficazmente a desdibujar el concepto erróneo citado, la labor de propaganda del mismo Estado y la visita de los Equipos Móviles de la Dirección de Ganadería; pero a esta labor es necesario sumar el máximo de aportaciones. He aquí, pues, el origen de este artículo.

El medio quizás más señalado de lograr buenos resultados en la gallino-cultura, dejando los cuidados de la selección aparte es el de una buena alimentación. Alimentar bien a sus gallinas debe forzosamente constituir el postulado primordial de todo avicultor.

Ahora bien; alimentar bien no es dar a nuestras gallinas grano y más grano hasta hartarlas, sino siendo esto lo de realización frecuente, puesto que el exceso de grano (trigo, maíz, etcétera), "suministra mucha fécula que se transforma en grasa, engordando el ave. Puede objetarse que engordada el ave queda cumplido un fin comercial, pero se realiza a costa de otro más importante que el primero, porque el engorde excesivo suspende la puesta de la gallina. Además, destinar exclusivamente a la gallina a engorde y vender su carne, es antieconómico, porque no paga lo que cuesta.

Tampoco un huevo paga lo que cuesta; se puede decir. Y esto es cierto, pero únicamente cuando a la gallina no se le

dedica la atención debida, no se selecciona y no se alimenta bien, dedicándola a la "puesta intensiva".

Es interesante y es necesaria la "puesta intensiva", puesto que es la única forma de hacer eficiente la gallino-cultura, evitando salgan anualmente más de 200 millones de pesetas para diversos países, valor de muchos miles de cajas de "huevos viejos, tóxicos", que entran en España.

Al circunscribirnos a los límites de este artículo indicaremos que, en modo alguno, se logra la puesta intensiva con la alimentación cerealista que se practica en el campo. Hacer raciones a bases de cereales y sus productos es llevar una alimentación ruinosa.

Una Universidad Agrícola Americana, que transcribimos a continuación, hablará por nosotros señalando el error.

"Un huevo contiene siete gramos de proteína. Una gallina alimentada exclusivamente con trigo puede comer poco más de un centenar de granos por día, que de ellos, tres cuartas partes son necesarios para su ración de mantenimiento y la cuarta parte restante para la producción de huevos.

En esta cuarta parte de trigo hay solamente una décima parte de proteína, que suponiendo sea toda digestible, que no sucede así, no habrá proporcionado a la gallina proteína para producir ni medio huevo diario.

El huevo contiene además de la proteína otros componentes, substancias y materia grasa. La primera, que forma el cascarrón del huevo, existe en una cantidad de siete gramos y la cuarta parte de trigo o ración de producción contiene menos de la décima parte de la cantidad necesaria para la formación del huevo. En cuanto a la materia grasa las proporciones varían; un huevo contiene alrededor de siete gramos de grasa, y el trigo contiene unos veinte gramos de substancias generadoras de esta materia.

¿Qué sucederá si la gallina es alimentada solamente con trigo?

¿Tendrá bastante proteína para hacer un huevo cada tres días, bastante cal para producir un huevo cada doce días y bastan-

tes las materias hidrocarbonadas y grasas para producir tres huevos por día?

Con análogo razonamiento podríamos patentizar la realidad de esta afirmación: si para proporcionar en la ración cotidiana lo necesario para el mantenimiento y producción precisa- mente treinta y nueve gramos de materias azoadas y grasas, suficiente para la elaboración de un huevo diario, para obtener la misma cantidad con el trigo necesitaríamos 300 gramos, lo que resultaría verdaderamente ruinoso. El problema quedaría agravado, puesto que el engorde excesivo y consecuente suspendería la puesta.

Igualmente ocurre con las substancias calizas, que por ser insuficientes, proporcionan escaso rendimiento y esta evidencia la necesidad ineludible de confeccionar raciones con la mira puesta en equilibrarlas siempre con las producciones.

La harina de pescado incorporada a las raciones normales resuelve satisfactoriamente el problema.

La harina de pescado es un alimento rico en proteína y en fosfato de cal, producido a partir del pescado, por lo que puede denominarse "pescado concentrado", siendo, en extremo, digestible. Es su riqueza en proteínas lo que hace ser considerada un integrante óptimo de otros piensos. Siguiendo al profesor Maldura, en el laboratorio central de hidrobiología de Italia, podemos decir que la harina de pescado "...es una fuente preciosa de substancias nitrogenadas, de origen animal, casi totalmente digerible y de fosfato de calcio asimilable, complemento perfecto de los hidratos de carbono, cuando mezclado con el alimento vegetal viene a constituir un pienso de óptima cualidad nutritiva."

Una palabra, la harina de pescado lleva a las raciones normales el complemento necesario en proteína digestible para lograr una perfecta alimentación.

Hemos indicado y razonado hasta ahora la necesidad de la incorporación de proteína a raciones normales para hacerlas completas y como medio de lograr una puesta intensiva en la gallina, y hemos señalado que el problema se resuelve con la harina de pescado dado el que este alimento es muy rico en principios proteicos.

Puede añadirse que alimentos ricos en proteína existen varios, de los que, los más baratos y capaces de ser dosificados exactamente, son las harinas de carne y las de pescado.

La "harina de pescado" presenta ventajas interesantes sobre la carne. G. Hinard ha señalado que la proteína de la "harina de pescado" es fácilmente hidrolizada durante la digestión gástrica y pancreática, especialmente en aquellas animaciones indispensables para el desenvolvimiento del animal, y en general, para su normal nutrición.

El fosfato de calcio está contenido en dosis bastante elevadas. Se encuentra no solamente bajo la forma insoluble de fosfato tricalcico, sino como monocalcico y bicalcico y, en particular, a la molécula orgánica.

Como se sabe los compuestos del fósforo son particularmente importantes para la nutrición del organismo animal. La pequeña cantidad de grasa que debe poseer la harina de pescado interesa no sólo porque aumenta en cierto modo el valor energético del alimento, sino también por su contenido en vitaminas, del que, particularmente, rico son, en general, todos los aceites de pescado. "La presencia de la vitamina D, ha estado reconocida por muchos autores en muchas experiencias" ha expuesto el profesor Maldura en su informe al quinto congreso mundial de avicultura.

La enemiga hacia la "harina de pescado" y el favor hacia la de carne se ha afianzado en el hecho de que algunas clases grasosas de la primera proporcionaban gusto especial a pescado a los productos animales. Proviene esto de "harinas de pescado" mal fabricadas, con excesivo tanto por ciento de grasa; grasa que comunica el sabor a los huevos y carne de la gallina alimentada intensivamente con la "harina de pescado" de este modo mal fabricada. La "harina de pescado" no debe contener más del seis por ciento de grasa para estar a cubierto de aquellas desventajas señaladas.

Por lo demás, la seriedad y garantía de una fabricación debe ser precisada en el análisis que debe tener a disposición de sus clientes.

Más ventajas presenta el uso de la "harina de pescado"; crecimiento más rápido de las gallinas, madurez sexual más rápida, comenzando a poner de dos a cuatro semanas antes que las otras; cosas todas constatadas por la Sección de Química Agrícola de la Estación Experimental de Agricultura de Pulmar (Washington). Pero ninguna tan notable como la diferencia de un veinticinco por ciento en la postura de huevos, respecto a gallinas alimentadas, en lo que

a proteína se refiere, con harina de carne.

Así, J. R. Manning, en el Report of the Commissioner of Fisheries for the Fiscal Year 1930, editado por U. S. Department of Commerce, Bureau of Fisheries.

Washington, ha podido observar que nutriendo un cierto número de gallinas con un pienso conteniendo "harina de pescado" y al mismo tiempo una igual cantidad de gallinas, de la misma raza y en las mismas condiciones y añadiendo harina de carne, en el primer caso obtuvo una producción de mil ciento diez huevos y en el segundo sólo ochocientos cincuenta y cinco.

Experiencia tan concluyente que hace insustituible el uso de la "harina de pescado" en la práctica de la gallino-cultura, ha sido repetida por otras autoridades y con otros alimentos habiendo llegado siempre a las mismas conclusiones.

## La literatura infantil

Escribir para los niños supone preocuparse por ellos, y quien se ocupa con seriedad y noblemente de los niños—promesa de un ser nacido para señor y rey del Universo—merece el afecto de todos los mortales.

Escribir de cuentos infantiles es como sembrar en campo dispuesto para el fruto; como "entendimiento agente" que actúa en "entendimiento pasivo"; trayéndole la luz del conocimiento; es como padre que se preocupa y afana en buscar el sustento de sus tiernos retoños, a quienes ama y dedica sus más delicados sentimientos.

Bella y generosa ocupación. Noble y augusto ideal.

Hacer de los que nada son, sino elementos dispuestos a recibir luces de la inteligencia ya experimentada, seres con bondad, con saber y ciencia, capaces de marchar por los sinuosos caminos de la vida sin necesidad de guías ni conductores. ¿Puede pedirse función más ejemplar ni plausible?

¿Qué influencia puede tener la escritura en el niño?

Grimm hermanos, cuentistas maravillosos, cuya fama vuela por el mundo entero, deben su fama y su gloria al cuento, dedicado a los niños.

Los hermanos Grimm tuvieron un acierto difícilmente superable para hacerse con una cantera donde elegir los argumentos de sus historietas infantiles.

Fueron al folklore. Deleitar y enseñar fué su lema.

Plural el objeto "perseguido" por los célebres escritores.

Todos hemos sido niños y todos nos hemos regocijado con las producciones que el ingenio y la fantasía de los artistas literarios ofrecieron a las inteligencias infantiles.

Sin embargo, no tuvimos entonces la verdadera literatura infantil. Es muy de agradecer el cuento que entretiene y expande el ánimo del infante, pero nuestro ideal debe alcanzar a más, porque se puede deleitar instruyendo.

Las costumbres de todos los órdenes, existentes en todas las tierras son canteras inagotables para un espíritu superior que quiera aprovecharlas.

La fantasía del escritor, unida a la historia, a la leyenda y a la vida de un pueblo, ¿qué de peregrinas producciones puede darnos?

Y esa es, a nuestro entender, la verdadera literatura del niño. Instrucción y deleitación simultánea.

Pues lo que en la edad infantil se aprende por la lectura no se borra con la sucesión de los años.

¿Quién ha olvidado los cuentos más famosos leídos con avidez cuando apenas había aprendido a leer de corrido?

Hemos tocado este tema de la literatura infantil porque consideramos que es hora de hacer algo positivo en nuestra literatura por los niños, para sacarle de la lectura de cosas anodinas y sin fibra sentimental, sin esencia de la vida peculiar del pueblo a cuya raza pertenece, de sus tradiciones, de su folklore, de sus costumbres, de todo lo que constituya característica propia y particular.

¿Qué placer para el literato pedagogo que tal obra realizara y qué recompensa el saber que va depositando semillas hermo- sas en aquellos sembreros, Ges-

tinados a dar fruto y luz al mundo, a dirigirlo, a señalar su ritmo, a gobernarlo, a administrarlo!

¿Qué ventura la suya conociendo que los entretiene sir mixtificar la esencia que da personalidad al alma de un pueblo, y hace hombres en estas condiciones a los que en la infancia pueden seguir su ejemplo!

Literatura infantil de Grimm Andersen, Perrault y tantos otros que tienen gloria y fama.

Y entre los nuestros, literatura candorosa y bella a lo Trubia, que en las páginas de sus "Cuentos" destila amor y veneración para nuestra hermosa y sin igual tierra.

Literatura que destila ternura y pureza, que es foco de luz y tradición, que es señora de tradiciones que no deben olvidarse, que deben perpetuarse, que deben vitalizarse y hacerlas actuales.

Los artistas de sensibilidad, los artistas que se han trazado como lema el de amor a la Humanidad, oyendo las palabras del Redentor, ahí tienen el firme donde levantar su obra.

Obra que alcanzará las bendiciones y vianaventuras de todos los humanos.

**ATXERRE**

## Juegos florales

El Centro de Hijos de Oviedo, siempre atento a lo que significa cultura y deseando alentar y organizar una fiesta del día de la Raza (12 de octubre), abre un concurso científico y literario para premiar los mejores trabajos inéditos que a él se presenten, celebrando con tal objeto unos Juegos florales.

Los respectivos temas y premios son como sigue:

**Temas y premios**

Primero.—Flor natural. Poesía con libertad de asunto y métrica. Premio del Centro Hijos de Oviedo (500 pesetas).

Segundo.—Don Fermín Cane- lla; su vida y sus obras, trabajo en prosa que no exceda de diez cuartillas, escritas a máquina por una sola cara y a dos espacios. Premio del excelentísimo señor Marqués de la Vega de Anzo (mil pesetas).

Tercero.—Labor a desarrollar por la Diputación para cooperar a la solución del problema social de Asturias. Trabajo en prosa que no exceda de cincuenta cuartillas como en el tema anterior. Premio de la excelentísima Diputación provincial (500 pesetas).

Cuarto.—Biografía del que fué cronista de Asturias, don Ciria- co Miguel Vigil. Trabajo en prosa en las mismas condiciones que el anterior. Premio del excelentísimo Ayuntamiento de Oviedo (500 pesetas).

Quinto.—Poesía a "La Torre herida". Premio del excelentísimo señor Obispo de la Diócesis (100 pesetas).

Sexto.—Estudio histórico documental sobre las relaciones de la Universidad con el Cabildo Catedral, Ayuntamiento de Oviedo y la Junta General del Principado. Trabajo en prosa que no exceda de cincuenta cuartillas como en los anteriores Premio de la Universidad asturiana (500 pesetas).

Séptimo.—Características de un Museo retrospectivo provincial. Trabajo en prosa que no

exceda de tres columnas del periódico (veinte cuartillas), ni baje de dos (trece cuartillas). Premio del periódico "La Voz de Asturias" (un objeto de arte).

Octavo.—Poesía en bable sobre asturianas. Premio del diario "El Carbayón" (un objeto artístico).

Noveno.—Cuento a base de alguna escena o episodio en los trágicos días de octubre último en la ciudad de Oviedo. Premio del diario "Región" (un objeto de arte).

10.—Origen del Sanatorio Convalecencia del Naranco del Trabajo Asturiano de la Habana. Trabajo en prosa que no exceda de veinte cuartillas. Premio de la Delegación del Centro Asturiano de la Habana (150 pesetas).

11.—Cuento asturiano. Trabajo en prosa que no exceda de diez cuartillas. Premio del Centro de Estudios Asturianos (250 pesetas).

12.—Crónica sobre el ahorro. Trabajo en prosa que no exceda de veinte cuartillas. Premio de la Banca particular de Oviedo (250 pesetas).

13.—Influencia de la industria hullera en la total economía asturiana. Trabajo en prosa que no exceda de diez cuartillas. Premio de la Cámara de Comercio (100 pesetas).

14.—Doctor Faustino G. Roel; su vida y sus obras. Premio del Colegio Médico de Oviedo (250 pesetas).

**Bases del Certamen**

Primera.—Las producciones deberán ser inéditas.

Segunda.—Se dirigirá al presidente del Centro Hijos de Oviedo (Fruela, 10, primero) antes del día 30 del próximo septiembre.

Tercera.—Los autores conservarán su incógnito, designando los originales por un lema de libre elección. En sobre aparte, que ostente el mismo lema del trabajo, deberá encarrarse una hoja con el nombre del autor, apellidos, punto de residencia y domicilio.

Cuarta.—Ambos sobres llevarán la indicación "Para los Juegos florales".

Quinta.—El Jurado dictará su fallo antes del día 8 de octubre.

Sexta.—Los originales que no obtengan premio serán devueltos a sus autores, acreditando éstos previamente su pertenencia.

Séptima.—Los trabajos premiados quedan siempre propiedad de su autor, pero el Centro Hijos de Oviedo podrá publicarlos en la Prensa.

Octava.—El Jurado estará compuesto de personas destacadas por sus trabajos y conocimientos en las materias que abarcan los diferentes temas.

Novena.—Su formación óno se hará pública hasta pasar el plazo del fallo.

Decima.—El resultado del Certamen se dará a conocer por la Prensa de Oviedo un día después del fallo.

**Para vainicas, Pilsados, Incrustaciones, Bordados y Forrería de Botones, nadie supera en buen gusto y precios a la tintorería "Los Mill Colores"**

**Lea Vd. EL PROGRESO**

# Sección de anuncios breves

**Arriendos**

SE ALQUILA un piso con amplias habitaciones, todas con luz directa; calefacción; cuarto de baño, etc. Dirigirse a la Oficina Gestora Administrativa (A de Negocios) de Reija, García Hernández, 27. Tel. 29, Lugo.

SE ALQUILA los pisos segundo y tercero de la casa número 8, de la calle de la Libertad (antes Reina).

Informarse en la Avenida de Monasterio número 41 primer día de cada mes.

ALQUILO amplios y ventilados bajos, propios para industria o almacén.

Informes Manuel Becerra 19, primero.

SE ALQUILA el hajo número 22 de la calle de las Noreas, propio para garaje u otra industria. Para informes en la misma calle número 9.

**Pérdidas**

PERDIDA. La persona que hubiese encontrado unos platinos de música que se han extraviado desde el alto de Garabatos al alto de Ramil, puede entregarlos en casa de Robás, en Otero de Rey, en donde se le gratificará.

PERDIDA de un perro. En la parroquia de Arbol (Ayuntamiento de Villalba), se ha extraviado un perro de caza que entiende por "Marqués", de color castaño y blanco, cola larga lanuda y ojos mismo las orejas. La persona que sepa su paradero puede pasar por esta Administración en donde se le gratificará espléndidamente.

**Traspasos**

SE TRASPASA acreditado café Bar en sitio céntrico con buen mobiliario y cafetera exprés. Informar en Ronda de la Coruña número 7.

TRASPASO confitería en pleno éxito, por tener que atender otro negocio. Informarán, Emilio Casellar, núm. 12.

SE TRASPASA acreditado comercio de ultramarinos y bebidas existente en sitio céntrico de esta ciudad.

Dirigirse a la oficina Gestora Administrativa (A. de Negocios) de Manuel F. Reija, García Hernández 27, primero Lugo.

AVISO IMPORTANTE.—En la Ronda de la Coruña número 3, se traspasa un acreditado bar muy propio para una señorita matrimonio. Para informes dirigirse de 5 a 7 de la tarde en el mismo.

**Ventas**

GANADO suizo y holandés se vende. Informes en esta Administración.

VENTA.—Se vende la casa esquina de derecha e izquierda, en Bolaño Rivadeneira número 9, con el siete por ciento de interés, libre de gastos, pudiendo informarse de su sólida construcción el arquitecto municipal don Eloy Maquieira.

Para condiciones de venta, el procurador de los Tribunales, don Dositeo López Díaz, Manuel Becerra número 24, bajo o Ronda de Castilla, 12, segundo.

VENTA, se vende la casa número 76, de la calle de la Ruanueva, esquina a Bolaño Rivadeneira. Informará su dueño Ángel Vázquez, Ronda de Santiago número 1.

SE VENDE la casa número 33 de la Carretera Nueva de la Coruña y un terreno a cortina, próximo al Puente de Romay (A. de Negocios).

Dirigirse a la oficina Gestora Administrativa (A. de Negocios), de Reija, García Hernández, 27. Teléfono 29, Lugo.

PIANO en buen uso, cuerdas cruzadas, bastidor de hierro, se vende. Doctor Castro, 5 segundo.

VENDO propiedad de tres casas, juntas libres de cargos reales con frente a la carretera de Castilla, cerquita de la puerta de San Pedro. Informará don Augusto Sierra, Plaza de la República número 18, bajo.

VENTA DE UNA CASA. Se vende una casa de planta baja y piso alto, con su patio y una sección de colina a ella unida de la llamada de Valdomar, sita en la Carretera de Castilla (Las Parediras). Es libre de cargas y se halla inscrita en el Registro de la Propiedad. Informará el procurador don Antonio Rodríguez Ronda de Santiago, 48.

VENTA. Se vende la casa número 47 de la Ronda de Santiago (Mosquera), forma esquina y próxima a la Puerta de San Pedro. Tiene amplios bajos y excelente situación para establecer negocio. Informes en la misma casa.

En la notaría de don Pedro Martínez y García del Busto, informan de la venta de una casa de reciente construcción situada en la calle o Travesía de García Abad de esta ciudad de Lugo, compuesta de tres plantas.

SE VENDEN: Una máquina de aserrar con carro automático para aserrar un tronco de un metro de diámetro, de la casa "Guillel" de Madrid. Una máquina para cortar cintas de sierra de 60 milímetros de ancho. Una máquina

VENTA. Se vende un solar en la Avenida de Montero Ríos propiedad de José Vila Gandoy, mide 334 metros, es medianero por los garajes de don Rafael Vega Barrera, y la casa de los herederos de don Dionisio Rodríguez. Informarán en Ronda de Santiago (Mosquera), número 11.

de aserrar con galera movida a mano de 99 centímetros de diámetro. Una máquina de aserrar de 70 centímetros de diámetro de la casa "Guillel". Una circunferencia de la casa "Guillel". Una máquina de aserrar de 60 centímetros de diámetro. Unos árboles de transmisión. Para informes don Gustavo Armesto, Castelar, número 6.

AUTOPLANO con 17.000 km. es- lado nuevo, cuatro puertas, seis ruedas, se vende mitad valor por ausencia. Razón, R. Montenegro, Catedral, 3, Lugo.

SE VENDE una sillera de renchido en la Carretera de Fonsagrada, número 11.

SE VENDE un taller mecánico de carpintería, una máquina cepilladora combinada con mesas de reguesar y mesa de cepillar con dispositivo para barrena, etcétera. Otra máquina sierra de cinta con volante de plato de 800 milímetros de diámetro. Una máquina tupi montada en cajetines de bolas y mesa basculante—motor eléctrico trifásico.—Una máquina afiladora. Todo puede verse en el edificio en construcción de la estación del ferrocarril, y para tratar Eugenio Viana Ronda de la Coruña, 36 primero, Lugo.

CAZADORES.—Vendo un perro de siete meses raza "Setter", Barrio del Polvorín núm. 11-Lugo.

SE VENDE la casa número 18 de la Avenida de Montero Ríos, de dos pisos y huerta con varios frutales y otras varias casas y solares en distintos lugares de la ciudad. Informes, don Dositeo López Díaz, Procurador, Manuel Becerra, 24 bajo o Ronda de Castilla, 12 segundo.

**Varios**

SE CEDEN dos o tres habitaciones con o sin asistencia. Ronda de Castilla, 46 primero.

de aserrar con galera movida a mano de 99 centímetros de diámetro. Una máquina de aserrar de 70 centímetros de diámetro de la casa "Guillel". Una circunferencia de la casa "Guillel". Una máquina de aserrar de 60 centímetros de diámetro. Unos árboles de transmisión. Para informes don Gustavo Armesto, Castelar, número 6.

AUTOPLANO con 17.000 km. es- lado nuevo, cuatro puertas, seis ruedas, se vende mitad valor por ausencia. Razón, R. Montenegro, Catedral, 3, Lugo.

SE VENDE una sillera de renchido en la Carretera de Fonsagrada, número 11.

SE VENDE un taller mecánico de carpintería, una máquina cepilladora combinada con mesas de reguesar y mesa de cepillar con dispositivo para barrena, etcétera. Otra máquina sierra de cinta con volante de plato de 800 milímetros de diámetro. Una máquina tupi montada en cajetines de bolas y mesa basculante—motor eléctrico trifásico.—Una máquina afiladora. Todo puede verse en el edificio en construcción de la estación del ferrocarril, y para tratar Eugenio Viana Ronda de la Coruña, 36 primero, Lugo.

CAZADORES.—Vendo un perro de siete meses raza "Setter", Barrio del Polvorín núm. 11-Lugo.

SE VENDE la casa número 18 de la Avenida de Montero Ríos, de dos pisos y huerta con varios frutales y otras varias casas y solares en distintos lugares de la ciudad. Informes, don Dositeo López Díaz, Procurador, Manuel Becerra, 24 bajo o Ronda de Castilla, 12 segundo.

**Varios**

SE CEDEN dos o tres habitaciones con o sin asistencia. Ronda de Castilla, 46 primero.

# Información regional

### El parricida de Abegondo causó ayer otra víctima.—Bajó del monte al poblado para matar a su suegro.—Y malherido a un vecino

La Coruña.—El vecino de Abegondo, Gerardo Lata, de cuya salvaje hazaña—cuando asesinó a cuchilladas a su esposa Francisca Riel y a su hija de diez años, Celia, huyendo después al monte—se ha dado noticia días pasados, volvió a presentarse anteayer en aquella localidad. Mientras en las cuadratura y bosquejos próximos le buscaba la Guardia civil, Gerardo, desgreñado y torvo, hizo su aparición en Abegondo.

Según pudo colegirse por los primeros vecinos que lo descubrieron y a juzgar por sus amenazas, el parricida iba a buscar a su suegro, el infeliz anciano de ochenta años, a quien el mismo día de autos quisiera matar también, librándose entonces el viejo por hallarse en un establecimiento próximo.

También ayer le favoreció la suerte. Tampoco se hallaba en casa cuando allí llegó el sañudo criminal, firme en su trágico propósito.

Como no encontró a la presunta tercera víctima, retrocedió para volver a tomar el camino del monte.

Advertidos varios labradores dieron voces y emprendieron la persecución de Gerardo. Uno de ellos logró darle alcance e iba a detenerle cuando el asesino, que empuñaba una cuchilla—la misma con que perpetró los otros dos crímenes—le hizo cara y revolviéndose furioso le

hundió el arma en el vientre. El infeliz cayó desangrándose. Mientras otros vecinos que detrás iban hacían un forzoso alto para socorrer al herido, Gerardo Lata logró ganar distancia y desaparecer. No fué sin que todavía valerosos, prosiguiesen la persecución algunos labradores; mas ya fué inútil. Al vecino acuchillado se le trasladó rápidamente a un coche, que lo llevó sin demora a Santiago.

Inútil decir qué enorme sensación produjo en Abegondo, y en toda la comarca, este nuevo crimen y con qué afán se reanudaron las pesquisas para detener al terrible deliniente.

### Atropellada por un automóvil

La Coruña.—El automóvil de la Compañía Telefónica Nacional, número 21.295, conducido por Jesús Pulgar Méndez, atropelló en las cercanías de Noya, a la vecina de dicha villa, Carmen Landeira, de cincuenta y seis años, que prestaba sus servicios como demandada en el convento de monjas Trinitarias. La infeliz mujer, que al parecer era sorda, no escuchó las señas del chófer que nada pudo hacer por evitar el atropello. Fué trasladada a Santiago, Carmen, falleciendo, según nos manifiestan al ingresar en el Hospital provincial.

### Quemaduras casuales

La Coruña.—La sirvienta Natalia Torrado, que presta sus servicios en la Avenida de Fernández Latorre, 32, tuvo precipitación de ser curada en la Casa de Socorro de aquel distrito de quemaduras de primer grado en la mano y brazo izquierdos, que se ocasionó casualmente con agua hirviendo.

Se presentaron en el domicilio de ésta los agentes, pero negó de plano, y dijo que no sabía nada del suceso.

Más tarde, descubrió la Policía en casa de una sobrina de Amalia, tres mantones de Manila, un servicio de té y piezas de repostería, todo de plata, y un abanico de nácar.

La sobrina manifestó que le había sido vendido por un sujeto, al que acompañaba una mujer, ambos desconocidos, recibiendo éstos 3 ó pesetas a cambio de los mantones y objetos.

De todo se hicieron cargo los agentes y se dió cuenta al Juzgado de instrucción.

### Hallazgo de un feto en Riazor

La Coruña.—En el sitio conocido por La Coraza, en Riazor en las proximidades de la cochera de tranvías fué hallado por los niños Luis Troitino López y Celestino Ramos Vallejo, de cuatro y doce años, respectivamente, un feto.

Del hallazgo dieron cuenta a una guardia municipal.

En el sitio en que se encontró el feto había una mujer, que declaró haber visto a otra, con trazas de campesina, que creyó fué la que lo dejó en el punto indicado.

### Un conato de incendio, producido al revelar una película

La Coruña.—Cuando en las primeras horas de la madrugada última trabajaba en su laboratorio el fotógrafo don Luis Sánchez Artés, de cuarenta y cuatro años, domiciliado en la calle de la Alameda números 39 y 41, debido a un cortocircuito saltó un chispazo de la lámpara prendiendo fuego en una película que revelaba.

El fuego no tuvo mayores consecuencias, siendo sofocado por los vecinos de dicha casa, antes de que se propagara al resto del inmueble, no siendo necesaria la intervención del servicio de bomberos que acudió inmediatamente.

El señor Sánchez Artés, sufre quemaduras de pronóstico

reservado en las manos y en el cuello, de las que pasó a curarse a la Casa de Socorro del Hospital.

### Fallece la víctima de un accidente

La Coruña.—En el hospital municipal, falleció anteayer, a las once de la noche, el carretero Manuel Souto Eiris, quien como es sabido sufrió un accidente al volcar el carro que conducía, causándole gravísimas heridas.

### Un incendio destruye una casa

Betanzos.—A las cuatro de la madrugada se declaró un violento incendio en el lugar de la Infesta, reduciendo a escombros la casa de don José Martín, exportador de huevos.

Los primeros que advirtieron el fuego fueron los maquinistas del Norte, quienes inmediatamente comenzaron a lanzar silbidos de alarma.

El vecindario se lanzó a la calle, cooperando a la extinción del fuego.

Inmediatamente acudió la banda del municipio, pero no pudo evitar que la casa fuera destruida, pues las virutas y la gasolina incrementaron el fuego.

### Un vuelco y un herido

Betanzos.—En el kilómetro 23 de la carretera de Betanzos a la Golada por haber perdido la dirección el automóvil C. 3.021, conducido por Antonio Sánchez fué a volcar sobre la cuneta.

Resultó herido en la cabeza Francisco Castro.

El automóvil también resultó con grandes desperfectos.

### El "Contraalmirante Casado"

El Ferrol.—Procedente de San Juan de Nueva fundó en este puerto el transporte de guerra "Contraalmirante Casado".

Conduce un cargamento de carbón para las atenciones de la Marina.

### Los cruceros de la Escuadra

El Ferrol.—Se dice que terminadas las fiestas de Málaga cuyo puerto se encuentran actualmente, vendrán a El Ferrol, incluso devolviendo las cantidades últimamente depositadas para girar.

### Un donativo a la Basílica

Santiago.—Por el profesor de la capilla de música de la Catedral don Antolín García Túñez ha sido donado, para incrementar el tesoro artístico de la capilla de las Reliquias de la Catedral, un valioso cuadro bordado en oro, en que aparece la figura del Apóstol en la tradicional forma de caballeros sobre blanco corcel con que le ha recogido la leyenda popular.

El Cabildo agradeció debidamente el donativo, vistosa joya y recuerdo de la familia del donante.

### Atracado por unos desconocidos

Santiago.—Ingresó en el Hospital Juan López Vilarino, de cincuenta y ocho años, de Meliá, casado, labrador con una herida contusa de ocho centímetros en la región parietal izquierda y complicada con infección. Declaró haber sido atracado por unos desconocidos.

Se presentó en el domicilio de ésta los agentes, pero negó de plano, y dijo que no sabía nada del suceso.

Más tarde, descubrió la Policía en casa de una sobrina de Amalia, tres mantones de Manila, un servicio de té y piezas de repostería, todo de plata, y un abanico de nácar.

La sobrina manifestó que le había sido vendido por un sujeto, al que acompañaba una mujer, ambos desconocidos, recibiendo éstos 3 ó pesetas a cambio de los mantones y objetos.

De todo se hicieron cargo los agentes y se dió cuenta al Juzgado de instrucción.

### Hallazgo de un feto en Riazor

La Coruña.—En el sitio conocido por La Coraza, en Riazor en las proximidades de la cochera de tranvías fué hallado por los niños Luis Troitino López y Celestino Ramos Vallejo, de cuatro y doce años, respectivamente, un feto.

Del hallazgo dieron cuenta a una guardia municipal.

En el sitio en que se encontró el feto había una mujer, que declaró haber visto a otra, con trazas de campesina, que creyó fué la que lo dejó en el punto indicado.

### Un conato de incendio, producido al revelar una película

La Coruña.—Cuando en las primeras horas de la madrugada última trabajaba en su laboratorio el fotógrafo don Luis Sánchez Artés, de cuarenta y cuatro años, domiciliado en la calle de la Alameda números 39 y 41, debido a un cortocircuito saltó un chispazo de la lámpara prendiendo fuego en una película que revelaba.

El fuego no tuvo mayores consecuencias, siendo sofocado por los vecinos de dicha casa, antes de que se propagara al resto del inmueble, no siendo necesaria la intervención del servicio de bomberos que acudió inmediatamente.

El señor Sánchez Artés, sufre quemaduras de pronóstico

reservado en las manos y en el cuello, de las que pasó a curarse a la Casa de Socorro del Hospital.

### Fallece la víctima de un accidente

La Coruña.—En el hospital municipal, falleció anteayer, a las once de la noche, el carretero Manuel Souto Eiris, quien como es sabido sufrió un accidente al volcar el carro que conducía, causándole gravísimas heridas.

### Un incendio destruye una casa

Betanzos.—A las cuatro de la madrugada se declaró un violento incendio en el lugar de la Infesta, reduciendo a escombros la casa de don José Martín, exportador de huevos.

Los primeros que advirtieron el fuego fueron los maquinistas del Norte, quienes inmediatamente comenzaron a lanzar silbidos de alarma.

El vecindario se lanzó a la calle, cooperando a la extinción del fuego.

Inmediatamente acudió la banda del municipio, pero no pudo evitar que la casa fuera destruida, pues las virutas y la gasolina incrementaron el fuego.

### Un vuelco y un herido

Betanzos.—En el kilómetro 23 de la carretera de Betanzos a la Golada por haber perdido la dirección el automóvil C. 3.021, conducido por Antonio Sánchez fué a volcar sobre la cuneta.

Resultó herido en la cabeza Francisco Castro.

El automóvil también resultó con grandes desperfectos.

### El "Contraalmirante Casado"

El Ferrol.—Procedente de San Juan de Nueva fundó en este puerto el transporte de guerra "Contraalmirante Casado".

Conduce un cargamento de carbón para las atenciones de la Marina.

### Los cruceros de la Escuadra

El Ferrol.—Se dice que terminadas las fiestas de Málaga cuyo puerto se encuentran actualmente, vendrán a El Ferrol, incluso devolviendo las cantidades últimamente depositadas para girar.

### Un donativo a la Basílica

Santiago.—Por el profesor de la capilla de música de la Catedral don Antolín García Túñez ha sido donado, para incrementar el tesoro artístico de la capilla de las Reliquias de la Catedral, un valioso cuadro bordado en oro, en que aparece la figura del Apóstol en la tradicional forma de caballeros sobre blanco corcel con que le ha recogido la leyenda popular.

El Cabildo agradeció debidamente el donativo, vistosa joya y recuerdo de la familia del donante.

### Atracado por unos desconocidos

Santiago.—Ingresó en el Hospital Juan López Vilarino, de cincuenta y ocho años, de Meliá, casado, labrador con una herida contusa de ocho centímetros en la región parietal izquierda y complicada con infección. Declaró haber sido atracado por unos desconocidos.

## LA BOLSA

Cotización oficial  
Día 23 de Agosto de 1938  
COMUNICADA POR  
BANCO PASTOR

Interior 4 1/2 %	100.00
Exterior 4 1/2 %	99.75
Amortizable 4 1/2 % 1908.	100.00
Id. 5 % 1917.	100.00
Id. 5 % 1920.	100.00
Id. 5 % 1926 sin imp.	100.00
Id. 5 % 1927 sin imp.	100.00
Id. 5 % 1927 con imp.	100.00
Id. 4 1/2 1928 sin imp.	100.00
Id. 3 1/2 1928 sin imp.	100.00
Déuda Ferroviaria 5 %	100.00
Cedulas B. H. L. P. n. 4 1/2 %	100.00
Id. id. id. 5 1/2 %	100.00
Id. id. id. 6 1/2 %	100.00
Cds. B. O. Crédito Local	100.00
6 por cien.	100.00
Acciones Bco. de España	100.00
Id. Bco. Hipotecario	100.00
Id. Banco Hispano-Americano	100.00
Id. Banco Español Rio de la Plata	100.00
Id. Banco Esp. de Crédito	100.00
Id. Compañía Arrendataria de Tabacos	100.00
Id. Compañía Arrendataria de Petróleos	100.00
Id. Sociedad G. Azúcarera (pref.)	100.00
Id. id. id. (ord.)	100.00
Id. Ferrocarril Norte	100.00
Id. id. M. Z. A.	100.00
Id. Sdad. Durof. Elguera	100.00
Id. España Explosivos	100.00
Id. Metro. Ato. so. XIII	100.00
Id. Maestranza de Tranvías	100.00
Id. Cp. Telec. 7 1/2 %	100.00
Id. Unión y Fénix Española	100.00
Id. Id. Resinera Española	100.00
Oblig. Tratatán. 100.00 1926.	100.00
Id. Ferrocarril Tánca	100.00
Fez 6 1/2 %	100.00
Id. Azucarera 5 1/2 %	100.00
Id. Azucarera 5 1/2 %	100.00
Id. Riotinto 5 1/2 %	100.00
Id. Peñarroya 6 1/2 %	100.00
Id. Compañía Asturiana	100.00
Id. Fca. de Mieres 6 1/2 %	100.00
Bonos Construct. Navarra 6 1/2 %	100.00
Id. Azucarera 6 1/2 %	100.00
Cédulas Hip. Arcecomas 6 1/2 %	100.00
Paris cheque	100.00
Londres id.	100.00
New York id.	100.00
Berlin id.	100.00
Bruselas id.	100.00
Roma id.	100.00
Suiza id.	100.00
Portugal id.	100.00
Argentina id.	100.00

## HERNIAS (¿Cómo pueden curarse?)

Nos dirigimos al público inteligente y le decimos:

1.º Que el procedimiento positivamente eficaz para lograr esa curación consiste en CONTENER LA HERNIA TOTAL Y PERMANENTEMENTE. Así, en términos categóricos, lo afirman Jueces cirujanos de reputación mundial. Pero esto no se logra con un braguito cualquiera, sino mediante un aparato que tenga los mecanismos para adaptarlo y fijarlo con exactitud, acomodados su propósito a las características de la hernia en cada caso. Por este motivo no podemos construir el de nuestra invención sin verla herido previamente.

2.º Que ponemos a disposición de quien los quiera componer innumerables testimonios de curaciones obtenidas en los treinta y seis años que llevamos aplicando nuestro sistema, distinto esencialmente de cuantos otros se conocen. En esta misma provincia pueden dar fe de ellos personas de gran responsabilidad.

3.º Que garantizamos esa perfecta contención en toda clase de actividades, por gravísimas que sean, incluso en las que habiendo sido operadas, se han reproducido después, haciéndose más voluminosas. A base de asegurar este éxito aceptamos los encargos y a él ligamos nuestro compromiso.

Y por último, que damos facilidades para el pago de nuestros servicios a los clientes de modesta posición, concediéndoles que los vean en varios plazos. He aquí otra prueba de buena fe sobre la cual conviene reflexionar.

**CAIDA DEL ESTOMAGO.**—Aparatos de colocación sencillísima y muy cómodos, con los cuales, mediante un dispositivo ingenioso de que están dotados, se consigue fijar el estómago caído en su posición normal.

Recibirá visitas en ORENSE, HOTEL MIRO, el día 10 de estos meses: ENERO, MARZO, MAYO, JULIO, SEPTIEMBRE y NOVIEMBRE y en LUGO, HOTEL MENDEZ NUÑEZ, el día 11 y la mañana del 12 de los mismos meses.

Toda la correspondencia dirijase con estas señas:

**Sr. D. Jerónimo Farré** Gabinete Ortopédico  
Marqués de Valdeiglesias, 5.—MADRID

### Compañía Hamburguesa Sudamericana

Servicio de trasatlánticos rápidos a BUENOS AIRES y BUENOS AIRES

10 Septiembre	"MADRID"	Ptas. 689,50
17 Septiembre	CAP NORTE	Ptas. 737,50
15 Octubre	ANTONIO DELFINO	Ptas. 737,50

Suplemento en camarote cerrado, Ptas. 42 más por cada cama. Los vapores "Antonio Delfino" y "Cap Norte" admiten pasajeros de primera y tercera clase.

El vapor "MADRID" admite pasajeros de INTERMEDIA y tercera clase.

Para toda clase de informes referentes a estos vapores dirigirse a su consignatario:

**FELIPE RODRIGUEZ REY**, Plaza de Mina, 1, bajos.  
Telegramas y telefonemas: NORDLLOYD.—LA CORUÑA

3 Septiembre	GENERAL ARTIGAS	Ptas. 689,50
24 Septiembre	MONTE SARMIENTO	Ptas. 797,50
8 Octubre	MONTE PASCOAL	Ptas. 797,50
22 Octubre	GENERAL SAN MARTIN	Ptas. 689,50
29 Octubre	GENERAL OSORIO	Ptas. 689,50

En todos los buques:  
Suplemento por plaza en camarote, Ptas. 42.

GENERAL ARTIGAS y GENERAL SAN MARTIN	1.795	1.795	1.795
GENERAL OSORIO	1.795	1.795	1.795

Vapores de regreso: Para HAMBURGO

16 de agosto GENERAL ARTIGAS

Para precios de primera y segunda clase, carga y toda clase de informes, dirigirse a los Agentes generales **ENRIQUE FRAGA y O.**, Compostela, número 8.

### HORARIO de TRENES

Núm.	Naturaleza	Horas de		Admite viajeros en trayectos
		Llegada	Salida	
481	Mensajerías	6,25	6,45	Madrid a Coruña
405	Expreso	8,55	9,00	id. id.
421	Correo-expreso	13,45	13,50	id. id.
425	Correo-ómnibus	18,15	18,25	Vigo a Coruña
ASCENDENTES				
426	Correo-ómnibus	10,05	10,15	Coruña a Vigo
422	Correo-expreso	14,25	14,30	Coruña a Madrid
406	Expreso	19,30	19,35	id. id.
482	Mensajerías	22,35	22,50	id. id.

## Hierros

redondos para cemento armado, planos, ángulos, chapas, etc.

**HIJO DE RAMON FERNAND**

Ferretería Asturiana, Sto. Domingo, 11

### Hamburg-America Line

RÁPIDO SERVICIO DESDE LA CORUÑA PARA LA HABANA, VERACRUZ Y TAMPICO, con la magnífica motonave

IBERIA	7 SEPTIEMBRE
ORINOCO	2 OCTUBRE

Precios en tercera clase (incluidos impuestos)

Para LA HABANA	Pesetas	84,25
Para VERACRUZ Y TAMPICO	Pesetas	1.095,19
PRIMERA CLASE (incluidos impuestos)	Desde pesetas	1.739,97
Para LA HABANA	Pesetas	1.095,19
Para VERACRUZ Y TAMPICO	Pesetas	1.110,17
CLASE TURISTA (incluidos impuestos)	Desde pesetas	1.110,17

Vapor de regreso: ORINOCO 6 DE JULIO para SOUTHAMPTON, BOULOGNE, AMBERES y HAMBURGO

Para toda clase de informes sobre precios de PASAJES Y CARGA dirigirse a los AGENTES generales

**ENRIQUE FRAGA y COMPA A**

COMPOSTELA. S. Telegramas "FRAGA".—LA CORUÑA

### CLINICA T. NUÑEZ CORDERO

Médico cirujano especialista

Ex practicante numerario del Gran Hospital de Santiago

**MEDICINA GENERAL**

Efectuaciones de la PIEL, VENEREO, SIFILIS y proplas de la MUJER

**RENJASTENIA.—IMPOTENCIA.—ELECTRICIDAD MEDICA**

Consulta de día a día y de noche a seis SAN PEDRO, RIE. segunda. LA CORUÑA

### Hombres cultos - Ocasión

Regalamos a usted el libro más interesante que se ha editado recientemente en España.

"Historia de la civilización", por A. Herrero Miquel.

Libro que consta de más de mil páginas y miles de ilustraciones. El hombre y su modo de vivir en todas las edades.

Esta obra no puede faltar a ninguna persona que se precie de medianamente culta. Trátase de una obra aménisima y lujosamente encuadrada. La regala "Instituto Social de Bellas Letras."—Apartado 6021, Madrid.

**Don**

**Profesión**

**Domicilio**

### Mala Real Inglesa

VAPORES DE IDA

PARA BAHIA, RIO JANEIRO, SANTOS, MONTEVIDEO y BUENOS AIRES

NOS AIRES

Septiembre 23 (lunes)	"ARLANZA"	737,50	779,50
Octubre 7 (lunes)	"ASTURIAS"	737,50	779,50
Octubre 21 (lunes)	"ALM ANZORA"	737,50	779,50
Noviembre 11 (lunes)	"HIGHLAND BRIG"	665,50	707,50

La tercera está dotada de espléndidos salones comedor, fumador, conversación. Camarotes cerrados de dos, cuatro y seis camas. Comida a la española servida por camareros españoles y amenizada por una orquesta.

**PRECIOS DE CAMARA (SIN IMPUESTOS), DE LA CORUÑA A BUENOS AIRES**

En primera clase.....	Pesetas	3.895	8.325
En segunda clase.....	Pesetas	1.970	1.925

**VAPORES DE REGRESO PARA INGLATERRA**

"ARLANZA" 25 de Agosto

### COLCHONERO A DOMICILIO

Experto en el ramo con especialidad en EDREDONES, COJINES, COLCHONES para CAMAS TUPICAS y COLCHAS ENGUATADAS.

Precios económicos y perfección, especiales para HOTELES, SANATORIOS y HOSPITALES, presentando EXTENSISIMO MUESTRIERO de artículos para perfección del ramo.

Recibe los encargos en la acreditada Confitería de A. Castro, Dr. Castro, 8.—Teléfono 3451

### SE VENDE

la casa número 13 de la calle Progreso (hoy de la Coruña) de la ciudad de Montfermeil, de tres pisos, patio independiente, pozo y huerta.

Dirigirse a la Oficina General Administrativa (A. de Negocios) de Manuel F. Reija, calle de María Hernández, 27 primer. Teléfono 29, Lugo.

### Para limpiar y teñir sus trajes con garantía

mándelos a la Tintorería "Los Mil Colores"

# Por grandes reformas de local y renovación de mercancías

## LA SUCURSAL DE Farmacenes El Siglo XX

Se trasladó a la Plaza Mayor al lado de la iglesia de los PP. Franciscanos donde se liquidan las existencias de camisería, gabardinas, pijamas, albornos, trajes de baño y otros muchos artículos a precios baratísimos.

# De la vida deportiva

### Partido de entreno

Con vistas al campeonato gallego de la serie A, que dará comienzo a primeros del próximo mes de septiembre, mañana se jugará en el campo del Polvorín un partido de entreno. Para este encuentro se formarán dos combinados con jugadores del Lugo Sporting y suplentes. Además se probarán nuevos elementos. El partido dará comienzo a las cuatro de la tarde.

### Novedades en el Sabadell

Barcelona.—El Sabadell conserva a la casi totalidad de jugadores que formaban el primer equipo, ya que los únicos que no han firmado son Gual, Castillo y Massip, y se confía arreglar todavía lo de Gual, no teniendo ya para el Sabadell un gran interés la ficha del portero Massip, por haber adquirido a Florenza el Tarraga, uno de los jóvenes valores que se están imponiendo. Las adquisiciones del Sabadell son: Florenza, portero del Tarraga; Portabella, defensa del Español; Sospedra, interior del Gavá; y Nieto, delantero centro del Castellar. Y además, doce jugadores procedentes de Clubs amateurs, que formarán un equipo de reserva, y si hay algún valor que destaque, será pasado al primer equipo.

### Como se preparan los equipos catalanes para la próxima temporada

Barcelona.—Ante la inminencia de la reanudación de las actividades futbolísticas oficiales, ya que en realidad jugando partidos de fiesta mayor y efectuando torneos los equipos no han descansado, creemos de interés dar a conocer cómo se preparan los equipos catalanes para la próxima temporada y efectivos con que cuentan. Don Damián Cañellas, el secretario técnico del Español, ha dado cuenta de las adquisiciones llevadas a cabo: Como adquisiciones se cuentan tres defensas: Roy Clippson, inglés; Pardo, del Deportivo de La Coruña; y Sáez, del Villena F. C.; cuatro medios: Lecuona, del Barcelona; Alvarito, del R. Deportivo coruñés; Chiseta, presidente de Costa Rica; y Flaquer, del Europa; y tres delanteros: Echezarreta, del Irún; Bonich, del Sant Boy; y Jorge Crin, inglés. De los viejos cuáles se quedan: —Martorell, Fornies, Pérez, Cosp, Edelmiró I. Solé, Prat, Quesada, Manolín, Estrada, Bosch y Doménech. —No tenía que ir Bosch a Doménech tras pasarlo al Atlético de Madrid. —Algo había de ello; pero el caso es que los necesitamos a los dos, y no pudiendo prescindir ni de Bosch ni de Doménech se bus-

# Noticias de última hora

(POR TELÉGRAFO Y POR TELÉFONO)

Madrid, 24 2,00.

### El ministro de Defensa Nacional de Bélgica

Barcelona.— Hoy llegó a Barcelona el ministro de Defensa Nacional de Bélgica. Al desembarcar se lesionó levemente con la puerta del barco. Se le ha impuesto la Gran Cruz del Mérito Militar.

### Los Bancos de Vigo custodiados

Vigo.— Durante el día de hoy estuvieron los Bancos de esta plaza custodiados por guardias de Seguridad y Guardia civil. Fueron debidas estas precauciones a que se tenía una confianza que daba como seguro que una banda de atracadores iba a asaltar uno de estos centros bancarios.

### Las tropas italianas

Londres.— Se tienen noticias de que continúa el transporte de tropas italianas por el canal de Suez.

### Las conversaciones con Italia

Londres.— El Gobierno inglés ha decidido dejar a Francia la dirección de las conversaciones con Italia.

### Un nuevo aparato caudático

Gibraltar.— El capitán francés Charles atravesó en seis horas y algunos minutos más el Estrecho de Gibraltar en un aparato conocido por el nombre de hidrosfera.

Consiste este aparato en un gran pelota atravesada por dos remos.

### Los obreros del "Metro" de Berlín

Berlín.— Los obreros que fue-

ron enterrados por el derrumbamiento de un túnel en construcción del "Metro", continúa bajo tierra si que por ahora se les pudiese haber extraído.

### El Comité de Defensa de Inglaterra

Londres.— Hoy se reunió el Comité de Defensa de Inglaterra por si la cuestión de Abisinia tiene alguna repercusión.

A esta reunión se le ha concedido gran importancia.

### Medidas contra los ataques aéreos

Malta.— La Policía ha distribuido entre el vecindario unas hojas haciendo saber las medidas que se deben adoptar en los casos de ataques aéreos.

### Un nombramiento

Roma.— Ha sido nombrado profesor de Higiene en Africa, el senador señor Castellani.

### Contra la invasión en Etiopía

París.— El Comité de intelectuales antifascistas trata que se impida la invasión de Etiopía.

### En la misma situación

Londres.— Toda la Prensa de esta capital recoge en sus editoriales de hoy la impresión de que la situación internacional no se modificó en nada con relación a los días anteriores.

### Japoneses dinamiteros

Singapore.— Por la Policía han sido detenidos dos japoneses sospechosos a quienes se les encontró un almacén de dinamita.

La dinamita hallada a estos japoneses era suficiente para volar a toda la ciudad. — Mencheta.

# MATERIALES DE CONSTRUCCION Y SANEAMIENTO

## DEMETRIO ALVAREZ

M. Becerra, 26—Teléfono, 54—Apartado, 20

### La nueva orientación de la política económica de Austria

Después de algunos años de desorden político y de anarquía económica, los esfuerzos obstinados del canciller Seipel, lograron estabilizar la moneda, poniendo en orden las finanzas del Estado y ganando así la confianza del extranjero. Estos esfuerzos permitieron también con sagrarse con la ayuda de los créditos exteriores, a la reconstrucción económica del país. Dada la extraordinaria restricción del mercado interior, era muy difícil reconquistar nada de los antiguos mercados, que se había perdido en parte por la larga duración de la guerra y también por la eclosión de una industria nacional en los Estados sucesores. Eran precisos esfuerzos muy grandes para asegurar a la producción de la industria austriaca los mercados más necesarios. Se tuvo que emprender una lucha incansable para desarrollar los mercados reconquistados gracias a la conclusión de nuevos tratados o a la puesta en vigor de acuerdos existentes ya, tropézandose con el sistema de nación más favorecida que hasta

entonces había dominado en la política comercial. Las tentativas hechas con el fin de obtener por medio de acuerdos regionales una mejora progresiva de la balanza del comercio exterior de Austria no dieron los resultados apetecidos y el canciller Dollfus, muerto el año último, se vio obligado a reclamar para Austria, en la Conferencia de Eltessa, transacciones más beneficiosas. Sus representantes lograron finalmente renunciar al sistema de nación más favorecida, recomendando la Conferencia a cada potencia el concluir acuerdos preferenciales unilaterales con Austria. Gracias a estas indicaciones fue concluido en 1934, con Italia, el acuerdo llamado "tratado Semmering", por el cual la primera aplica a Austria un sistema preferencial en materia de crédito y tarifas y que conduce a una intensificación real de las relaciones económicas entre los dos países. Próximamente se logrará un compromiso análogo con Hungría. Entre los acuerdos económicos suscritos por Austria en el curso de estos dos últimos años, el más importante es el tratado llamado "tratado Dreieck", firmado en Roma en mayo de 1934, entre Italia, Hungría y Austria y cuya importancia es esencial para el desenvolvimiento ulterior de Europa central. Este tratado estimula activamente las relaciones económicas entre los tres países, tiende también a la pacificación de Europa central y meridional. Gracias a una estrecha colaboración económica, muy posible entre Italia, Hungría y Austria, se creará un sistema al que podrán igualmente adherirse otros países. Simultáneamente se han negociado acuerdos económicos de amplitud variable con diferentes países europeos. Se ha enviado una comisión de Estudios a los Estados Unidos y se han organizado algunas exposiciones en el extranjero. Gracias a las exposiciones de Londres y Stokolmo se han logrado activar los cambios con Inglaterra y Noruega. Estos esfuerzos en materia de

política comercial y de exportación han logrado buenos resultados. La política activa y llena de iniciativas del Gobierno ha conducido a una reconstrucción económica austriaca que aunque lenta y gradual, no deja de ser noble. La balanza comercial ha registrado una mejora importante. El Gobierno austriaco, no sólo se ha ocupado de sostener el comercio exterior. A la cabeza de sus preocupaciones, ha colocado también el problema de la reabsorción del paro. La política económica seguida a este efecto, ha tenido ya frutos notables. Pe-

do a decenas de millares el número de parados. Al lado de estas medidas destinadas a reanimar el mercado del trabajo, gracias a una dicha política de comercio exterior y a los trabajos que acaban de ser descritos, Austria ha progresado igualmente en estos últimos años una reforma energética de su política en materia de empresas, en favor de la actividad profesional de la clase media. En el curso de la década precedente, se había manifestado una malsana proliferación de empresas. En el comercio de al por menor, especialmente, empleados en plaza y pensionados habían intentado crear una situación abriendo un comercio fuese como fuese. De esto resultó una competencia malsana que se hizo insostenible para los comerciantes austriacos establecidos de larga fecha. Por otra parte, una vigorosa reforma de la organización profesional existente se había hecho ya indispensable. Después de largas consultas, en las cuales participaron los representantes de todos los intereses, se elaboró el nuevo estatuto, que debe servir para el saneamiento de las relaciones de competencia en el comercio y la industria austriaca y que tiene en cuenta también la reconstrucción estatal del Estado austriaco.

una gran reforma del sistema de seguros sociales austriacos, que, sin embargo, deberá salvaguardar los intereses legítimos del mundo del trabajo y no tocarán en modo alguno a los derechos sociales de los obreros. Si el Gobierno austriaco puede contar también en el porvenir con la benevolencia de las grandes potencias de Europa para ayudar al desenvolvimiento económico de Austria, nuestro país, que por su situación geográfica en el centro de Europa, debe jugar un papel importante de intermediario entre el Oeste y el Este, logrará guardar su libertad política y económica y prepararse a un porvenir más dichoso. Fritz STOCKINGER

### Las enfermedades del estómago e intestinos

dolor de estómago, acidez, dispepsia, vómitos, diarreas en niños y adultos, dilatación y estancamiento de estómago. se curan con el Elixir Saiz de Carlos.

Hecho en Laboratorio SAIZ DE CARLOS, Sección de Farmacia, Madrid. Precio: Ptas 5,85

Envíe un folio de su Estado Civil a la siguiente dirección: Calle... Provincia...

## SAIZ DE CARLOS

Esta reconstrucción estatal de Austria, basada en las ideas de la Encíclica, "Quadragesimo anno", es emprendida ardorosamente. Deberá ante todo, restablecer las buenas relaciones entre patronos y asalariados y llevar la tranquilidad a las relaciones económicas. Los estatutos, tanto de la Asociación industrial austriaca, como de la Asociación profesional austriaca, están ya establecidos. Los que están llamados a regir el comercio y los transportes, así como la Agricultura, serán elaborados próximamente. Se trabaja también en

## RESTAURANT FORNOS

Mariscos: Percebes, langostinos.

Platos para hoy: Langosta en salsa tártara, almejas a la marinera, calamares en su tinta, pollo en cazuela, pichones estufados, merluza asada, riñones a la broch, bisté a la Fornos, espárragos con mayonesa, entrecot a la parrilla, etcétera.

Se sirve a domicilio.

Oficina Gestora Administrativa (R. de Negocios) de Manuel F. Reija

Confeción relaciones herencias, pago derechos Hacienda; declaraciones de herederos; obtención certificados penales y últimos voluntades; Carnets chófer; arreglo documentos oposiciones, etc.

Calle de García Hernández, número 27 primero (Antes San Mateo). Teléfono 29, Lugo.

## "CELTA"

LIBRERÍA — PAPELERÍA  
TRABAJOS DE IMPRENTA  
F. ESTEBAN GONZÁLEZ  
SAN PEDRO, 6  
PRÓXIMA APERTURA

## EMPRESA RIBADEO

Servicio de automóviles rápidos a precios reducidos entre CORUÑA Y LUGO A OVIEDO Y GIJÓN

Combinado entre Automóviles Luarca S. A. y esta Empresa

A partir del 1.º de Septiembre el servicio rápido que lleva viajeros de primera y segunda clase, saldrá de la Coruña a las 8 y 30.—Precio del billete desde La Coruña a Oviedo y Gijón en 1.ª pesetas 45 y en 2.ª pesetas 35.

Desde Lugo a Oviedo y Gijón en 1.ª pesetas 40, y en 2.ª pesetas 30, saliendo de esta primera Capital a las diez en punto.

Los señores viajeros para Gijón, deben transbordar en Luarca y los de Lugo tienen que hacerlo en Villalba.

Se despachan billetes de ida y vuelta, y se admiten facturaciones de paquetes hasta 15 kilos entre Galicia y Asturias.

Estos servicios se detienen en Ribadeo 45 minutos para la comida de los señores viajeros, saliendo para Asturias a las 13 y 30.

Para más detalles, consúltese en nuestras administraciones.

Ribadeo 20 de Agosto de 1935.

NISTAL, FREIRE Y NISTAL, S. L.

## DE OCASION

Por ausentarse de Lugo su propietario, se venderá en pública subasta, en la Notaría de don Pedro Menéndez y García del Busto, el 23 de actual y hora de doce de la mañana, una finca propia para solares de la cabida de 15 áreas, situada en las proximidades de la casa del señor Graña Valiño en la carretera de Castro. Es libre de cargas y está inscrita en el Registro de la Propiedad.

La subasta se regirá por el pliego de condiciones que se halla de manifiesto en dicha Notaría y ante de celebrarse admite proposiciones su dueño don Venancio Senra Varela.

## SEñORA:

Plisados fuertes  
Gran variación.  
Se entregan en el acto.  
Vintorrea "Los Mil Colores"

## EN FAMILIA

Se admiten tres huéspedes  
Hay habitaciones exteriores  
Avenida de Moret, 16-2.  
Teléfono 114.

# Anúnciese Vd. en EL PROGRESO

## Remedios Díaz

Viuda de Vilas

Profesora en partos y auxiliar medicina y cirugía

Ofrece sus servicios dentales y fuera de la capital

Horas de consulta: de 3 a 5

Domicilio: Ronda de La Coruña, 84 primero

## UNION RELOJERA CAMPO

Receptor de gran alcance con FILTRAJE TRIPLE El adelanto más sensacional de la Radio

Pida una demostración sin compromiso a los distribuidores para esta provincia

Santo Domingo, 27.—Apartado, 48.—Teléfono 294 R.—LUGO

## HIPOFOSFITOS SALUD

A semejanza del Sol que vivifica, tiene el organismo humano un activo Regenerador de la sangre y poderoso Tónico en el famoso Jarabe HIPOFOSFITOS SALUD

Combate con éxito seguro: Anemia, Raquitismo, Neurasia, Inapetencia, Apatía, etc.

LAXANTE SALUD

Normaliza el intestino y el hígado. Muy eficaz, suave, rápido y seguro. Grageas en cajitas precintadas. Pídesen en farmacias.

## SE TRASPASA

una importante industria muy acreditada establecida hace treinta y cinco años en calle céntrica. Facilidades de pago; informaran en este diario.

## Jesús Sarmiento

EX-INTERNO DE LAS CLINICAS DEL GRAN HOSPITAL REAL DE SANTIAGO

MEDICINA GENERAL, ESPECIALISTA EN PARTO, ENFERMEDADES DE LA MUJER Y NIÑOS

Manuel Becerra, 29 LUGO

## EL PROGRESO

